LA GACETA MERCANTIL

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO

AÑOS 11 de su publicacion.] BUENOS AIRES, SABADO 9 DE NOVIEMBRE DE 1833. [NO. 3137.

LA GACETA MERCANTIL.

☞Se publica diariamente en su imprenta calle de Cangallo No. 75.

.......PRECIO.... .

Subscripcion por mes...........7 Pesos.

Números sueltos.......... .....3 Reales.

☞Se vende en la misma Imprenta.

PARA

Cádiz, Barcelona,

Y GENOVA.

El muy velero y de primera clase bergantin sardo "SAN JOSE," del porte de 159 toneladas, su capitan ANTONIO REVELLO; *tiene contratada la mitad de su carga*, y tomará flete para cualquiera de los puertos mencionados á precios moderados: igualmente pasageros, para los cuales tiene muy buenas comodidades. Para tratar ocúrrase á su consignatario D. PEDRO A. PLOMER, ó á

HORNE Y ALSOGARAY,
Corredores marítimos de No.,
a 31 No. 88, calle de la Piedad.

For Liverpool

DIRECT,

THE VERY FINE BRITISH BUILT BRIG

"Caroline,"

CAPTAIN JOHN BROAD,

237 *tons register, coppered and copper fastened and only 3 years old: it being intended to load entirely with heavy freight, it is probable she will meet with quick despatch. For freight or passage, apply to*

WM. RODGER, BREED & Co.,
Calle de la Victoria No. 158 s 10

FOR LIVERPOOL.

THE FINE BRITISH BUILT BRIG

"Fairy,"

211 *tons Register, coppered and copper* FASTENED,

HENRY STEPHENS, MASTER,

Has a considerable part of her cargo engaged and can still take salted hides and tallow, at moderate rates. Apply to the consignees

PARLANE. MACALISTER & Co.,
No. 148, *calle de la Victoria.* o 2

PARA

Cádiz y Génova.

El dia 15 del que rije, sin falta, dará la vela para dichos destinos el muy superior, nuevo, y velero bergantin sardo "SAN JOSE:" puede admitir aun 21,000 cueros á flete; y para estos y pasageros, para los que tiene las mejores comodidades, véanse con sus consignatarios

AMADEO Y CAPRILE,
n 5 20p No. 58, calle de la Paz.

PARA

Génova en derechura.

Saldrá á la mayor brevedad posible el muy famoso clavado y forrado en cobre, bergantin sardo "MARQUES GRUPALLO," su capitan LUIS CRUZ: admite carga y pasageros, para los que tiene muy escelentes comodidades, véanse con sus consignatarios

AMADEO Y CAPRILE,
n 5 2mp No. 58, calle de la Paz.

NOTICE.

THE General Meeting of the Scotch Presbyterian Congregation, advertised in the British Packet of Saturday last, to take place to day, is postponed till Friday next, 8th instant at 5 o'clock P. M.

D. MACKENZIE.
Secretary

Notice.

IN the Barraca Plaza Conception, there is Hay in bales for sale—Also Baltic pine plank, ashes for soap boilers, and chandler's graves for dogs food. o 25 tfs

Se ha perdido,

AYER 5 del corriente á las once de la mañana una niña de edad de once años, llamada *Delfina Gaiva*, con vestido de listado azul y calzon blanco. El que la entregne en la calle de la Biblioteca No. 201, en la misma plaza de Monserrat, recibirá una buena gratificacion. nov 8 3p

Aviso.

EN la calle del Buen Orden No. 54, vive un jóven que hallándose inteligente en el modo de seguir la secuela de cualquier clase de asunto en cualesquiera Tribunales, se ofrece á los SS. comerciantes en particular, para que lo ocupen con franqueza, prometiéndose un muy buen resultado.

nov 8 3*

PARA

Filadelfia.

El velero y de primera clase, forrado y clavado en cobre bergantin americano "HEROINE," su capitan Snowden, saldrá para dicho puerto á fines del presente mes, y admite flete á precios equitativos. Para tratar ocúrrase á sus consignatarios

ZIMMERMANN, FRAZIER Y CA.,
set 5 No. 66, calle de Belgrano.

PARA

RIO JANEIRO.

Saldrá á la mayor brevedad posible el muy superior, velero y nuevo bergantin austriaco

"PRINCIPE BATIANEY,"

forrado y clavado en cobre, su capitan J. B. EMILY: tiene ya parte de su carga contratada, y para la restante y pasageros [para los que tiene muy escelentes comodidades] ocurran á sus consignatarios los señores Amadeo y Caprile, calle de la Paz No. 58, ó á los señores

HORNE Y ALSOGARAY,
Corredores marítimos de No.
o 3 1mc No. 88, calle de la Piedad.

PARA

VALPARAISO,

Saldrá sin falta el 8 de Noviembre, el bien conocido, muy velero, forrado y clavado en cobre (A. I.) bergantin nacional "*ESPERANZA,*" de 240 toneladas, su capitan D. JUAN GARD; tiene ya contratada una parte de su cargamento, y conducirá el restante á flete barato: tiene las mejores comodidades para pasageros, y se les asegura un escelente trato.

Véanse para tratar con

HORNE Y ALSOGARAY,
Corredores marítimos de No.,
ag 31 No. 88, calle de la Piedad.

FOR THE

Island of Mauritius.

THE superior fast sailing (A. 1.) British brig "HORTENSIA," 253 tons, W. A. REED, Master; has splendid accommodations for passengers: this vessel will take any freight or passengers that may offer for the above port, before the 10th day of next Month by which day she will sail circumstances permitting.

For further particulars apply to her consignee MR. THOMAS DUGUID, No. 11, calle de Maypú, or to

HORNE & ALSOGARAY,
LICENSED SHIP BROKERS,
oct 22 No. 88, calle de la Piedad.

Para Soriano.

Dará la vela en toda esta semana la balandra "NUEVA CONCEPCION DEL URUGUAY." El que guste cargar ó ir de pasage, puede ocurrir á la calle del Perú No. 241.

Al mismo tiempo y en la misma casa, se ofrece un cuarto á un hombre solo, dándole si gusta todo lo que necesite, ó del modo que se convenga, por un precio muy cómodo. nov 7 3p

FLETE Y PASAJE PARA

Puerto Alegre.

El bien conocido y velero bergantin goleta CAROLINA, capitan Augusto W. Sheafe, será despachado para Puerto Alegre el 18 del presente, permitiendolo el tiempo. Los cargadores y pasageros que quieran aprovecharse de esta ocasion, ocurran al dicho capitan en casa de

DANIEL GOWLAND Y CA.,
o 15 tfc Plaza de la Victoria.

AVISO.

UNOS pocos cuñetes y tinas de carne salada y tocino de superior calidad, acomodado espresamente para uso de familias, hay en venta en casa de Zimmermann, Frazier y Ca., calle de Belgrano No. 66.

oct 16 tfs

Garvanzos de Chile,

DE los mas frescos y superiores que hay en la Plaza, se venden en casa de Thomas Gowland y Ca., calle de la Reconquista No. 107, á precios mas bajos que el corriente. set 21

NUEVO

Establecimiento de

CERVEZA BLANCA Y COLORADA.

LOS propietarios de este establecimiento que suscriben, avisan á sus amigos y al público en general, que han abierto su fábrica en la calle de Tucuman No. 362, de la Fábrica de Armas, dos cuadras para el campo, donde ofrecen de venta cerveza blanca y colorada, á 13 ps. docena, y devolviendo las limetas á 10 ps. Tambien se despacha en la misma casa á un peso la botella Los señores que gusten que se les lleve á sus casas, serán servidos, avisando en la calle de Chacabuco No. 66, ó en la misma fábrica. oct 1 1mp

Ojo al aviso.

EN el almacen calle de la Paz No. 58 se acaban de recibir de Europa los siguientes artículos, que se darán á precios sumamente equitativos:

Fideos de Génova muy frescos
Papel de todas clases
Tinajas chicas
Trigo muy superior
Harina id. id.
Salchichones de Boloña
Naipes de todas clases
Vino carlon y Frontiñan
Semilla de lino y una infinidad de renglones aparentes. n 7 15c

For Liverpool,

The very fast sailing coppered and copper fastened British Brig "PATRIOT," 189 *tons, Robert Guild. master, is ready to receive cargo, and having a considerable proportion engaged will have quick despatch: The* PATRIOT *is a sharp built vessel and carries a small cargo, consequently a good sailer, and despatch alone being her object will sail immediately with the heavy freight that may offer.*

☞*Salted hides, tallow and horns, taken at moderate rates.— Please apply for further particulars to*

HORNE & ALSOGARAY,
Licensed ship brokers,
o 3 No. 88, calle de la Piedad.

For Liverpool

DIRECT.

The fine A 1. English built brig ALERT, nearly four years old, coppered to the bends this voyage, and having already made several arrangements for freight, shippers may rely upon despatch. For particulars of freight or passage apply to captain Snowden at Mrs. Well's, calle del 25 de Mayo, or to

SMITH, WILSON & Co.
sep 24 tfc 79 calle de Potosì.

PARA

Cadiz, Barcelona, y Génova.

Saldrá sin falta en todo el presente mes, *por contrato*, el muy velero, forrado y clavado en cobre bergantin sardo CARLO FELICE, su capitan D. Carlos Buzzolini, admite carga y pasageros para cualquier de los mencionados puertos, advirtiendo á los que quieran hacer viage, que dicho buque tiene excelentes comodidades, asegura un buen trato, y su precio moderado.

Para tratar ocurran a su capitan en la Fonda del Sr. Ballester, calle del 25 de Mayo, ó á

HORNE y ALZOGARAY,
Corredores marítimos del Numero,
o 14 88 calle de la Piedad.

AVISO

TODOS los acreedores de D. Roberto Ferguson que se consideren privilegiados por la calidad de su acreencia, se serviran presentar sus cuentas dentro de ocho dias á los comisionados nombrados por los mismos acreedores, para el arreglo correspondiente, en la calle de la Reconquista No. 107, ó en la de Chacabuco No. 71. oct 23

SE HA PERDIDO.

EL dia 28 del pasado, un libro de de copias de cartas, encuadernado, y lleva el nombre de la casa á que pertenece estampado con letras doradas. La persona que lo haya encontrado y lo entregue en está imprenta recibirá una gratificacon y las gracias del dueño. tfc.

SILLAS

De montar,

INGLESAS, de la mejor clase, se venden en la calle de la Victoria No. 12; buen surtido. set 24 tfs

AVISO.

SE exige á todos los que tengan reclamos contra él concurso de D. Juan Blumstain y Ca., y no los hayan presentado hasta ahora, lo hagan inmediatamente; y á todos los que deban á dicho concurso y retengan en su poder algunos libros, papeles, albhajas, mercaderías, ù otras cosas pertenecientes á dichos fallidos, paguen su importe, ó entreguen las especies respectivamente, en la oficina No. 5, calle de la Florida.

SANTIAGO PARRIS FISHER,
Síndico.

Noviembre 6 *de* 1833.

NOTA.—Los señores que se interesen en la compra del establecimiento de harinería, perteneciente á dicho concurso, situado en la calle de la Esmeralda Nos. 91 y 95, se dirijirán á dicho síndico. tfs

Ojo á los paños

FINOS

Y GENEROS DE VERANO.

EN la calle de la Victoria ó de Cabildo bajo los altos del Sr. Luzuriaga, en las tiendas Nos. 37½ y 39½, de la plaza cuadra y media para el campo, sobre la derecha, se han sacado nuevamente un surtido de paños finos de los que se llaman sedanes hasta ahora se han visto mejores, y mas baratos.

Paños ingleses...........	[vara]	á 12$
Id.... id regular......	id.	á 14
Id.....id algo mejores	id.	á 16
Id.....id. superfinos ..	id.	á 19
Id. sedanes de lo mejor	id.	á 22

Una partida casimires superfinos de un surtido de colores de lo mejor á cinco y medio pesos vara.

Una id. bizcos de hilo de todos colores, lilas y demas géneros de moda de verano, á precios los mas acomodados.

oct. 14. 3pn

EN CASA DE

Guerin hijo, Seris y CA.,

CALLE de la Piedad No. 32, hay, a venta lo siguiente——

Zapatos de señora de marroquin buen surtido de colores
Marroquines de buena calidad y buen surtido de colores
Abanicos de todas clases
Perfumería surtida
Buen rapé
Papel de carta
Cajas de música
Levantinas
Piqué de seda para chalecos
Fósforos, botas
Platina surtida
Guantes de señora y de hombre
Piezas de cambray
Id. de enserado para sombrereros
Becerros de superior calidad, alcaparrosa, alumbre, agua de Colonia, &c. o 8

Sastrería francesa

PABLO DESPIAU, avisa á este respetable pueblo haber abierto su taller de sastrería, en la calle de Potosí No. 40½, á donde ofrece sus servicios en todo lo concerniente á su arte, con esmero y equidad.

oct 12 1mc

For Liverpool.

With privilege of calling at Monte-Video, if required by shippers.

The very fast sailing, new [A. 1.] British built brig "MEDORA," 219 tons, BROWNRIGG CAUDLISH, Master, will be ready to take in cargo in all this week and will have all possible despatch. For terms of freight or passage, having good accommodations, please apply to her consignees Messrs. Salisbury, Davies & Co, or to

HORNE & ALSOGARAY,
Licensed ship brokers,
o 30 No. 88, calle de la Piedad.

Anzeige.

J. Q. BEECH, *macht dem publikum ergebenst bekannt, dasz er die* fonda *in der calle de la Catedral No.* 36, (*früher Faunch's Hotel*) *aufs neue eroeffnet hat und sich bemuehen wird durch prompte und billige Bedienung seine Gaeste zufrieden zu stellen.*

Sollte es gewünscht werden essen aus dem Hause zu haben, so bedarf es nur einer Anzeige in der genannten Fonda.

ag 8 tfs

Pólvora muy fina.

ACABA de recibirse de Inglaterra y se vende por mayor y en cantidades pequeñas, en casa de Lavalle y Macome, calle de la Reconquista No. 63.

Igualmente muy hermosas sillas de montar inglesas, de lo mejor que hasta ahora ha venido, con todos los útiles necesarios.

oct 2 tfs

Litofania.

HAY á venta una coleccion de cuadros de esta clase, en porcelana transparente à 5$ pieza; asi como cristales de todo color para vidrio de 1 á 2$, y otros varios renglones, en la calle de la Reconquista No. 59. set 27 tfs

To carpenters.

A few dozens of *cast steel* (C. D) Gimblets assorted sizes,—a very superior article are on sale at Steadman's Book Store, No. 26, calle de la Catedral.

oct 22 tf.*

Se necesita,

UNA buena cocinera. Ocúrrase á esta Imprenta, que darán razon del sujeto que la necesita. oct 21

Wanted,

A FEMALE COOK. FOR PARTICULARS APPLY AT THIS OFFICE.

oct 22 tf*

AVISO.

A LAS ALMAS PIADOSAS.

FACULTADO el Presidente del convento de San Francisco para abrir una subscripcion con el objeto de realizar la recomposicion del templo de su cargo en los terminos que ha propuesto á la autoridad el ingeniero de la provincia, suplica por medio de este aviso á todas las personas á quienes no pueda el dirigirse personalmente con este objeto ó por medio de una esquela, y que se sientan impelidos por la piedad de su corazon á contribuir por su parte á una obra tan del agrado de Dios, tan interesante al culto, y tan honrosa para todo este pueblo católico, quieran hacerlo entregando á las puertas del mismo templo á un religioso que estará diputado á este fin, la cantidad que sea de su agrado por pequeña ó diminuta q' parezca. [illegible]

Maiz y afrecho.

HAY de venta una partida de muy superior calidad, y a precios moderados, calle de la Reconquista No. 213.

oct 23 tfs

AVISO.

EL inventor de la jarcia de cuero vacuno de nueva invencion, empezada el año doce en esta capital, suplica á los dueños de barracas que tienen prensas de enfardelar y gastan aparejos en dichas prensas, que cuando necesiten de aparejos ocurran á la calle de Maypú, entre los Nos. 257 y 259, con la seguridad de que llevan aparejos cuya duracion es de dos años, cuando menos, y en un precio que no desagradarán á dichos señores. Igualmente los señores que necesiten para los buques de ultramar y del rio, máquinas, sopandas, carros largos, &c. &c., serán surtidos con todo esmero. El inventor ha hecho reconocer este artículo á inteligentes de todas las naciones, que lo han aprobado, advirtiendo que dicho artículo pesa menos que el cáñamo, con otra ventaja mas, que un cabo de cuero de 3½ pulgadas surte el mismo efecto que el de cáñamo de 4 pulgadas, y en seguida la misma proporcion de 8 ó 9 pulgadas; esta clase de jarcia sirve para cualesquier clase de maniobras ó labor arriba de cubierta de un buque de guerra ó mercante: esta jarcia de cuero es mejor que las cadenas. El inventor espondrá cuando se ofrezca los motivos porque es mejor la jarcia de cuero, &c. &c. y á prueba de metralla. En casa del maestro velero Valette, en la Alameda, se pueden dejar as órdenes. Los Srs. que necesiten alguna cantidad pueden ocurrir á la casa de D. Daniel Gowland. oct 1 3mc

UNION LIBRARY

AND READING ROOM.

THE Proprietors of the UNION LIBRARY AND READING ROOM and the public generally are informed, that the said establishment has been recently removed to the altos between Nos. 61 and 63 Calle de la Piedad.

The managing committee would improve this opportunity to attract the attention of the public towards this institution, in the confident belief that it only needs to be known, to receive from the reading community that cordial support which they flatter themselves its capabilities of extensive usefulness really deserve.

As it is yet in its infancy, the library cannot boast of being very extensive; the present number of volumes not exceeding five hundred: in these, however, are comprised standard works in every class of literature, and it is believed they will be found to have been selected with care and judgment. This department will be continually augmenting, as the surplus revenue of the institution is applied quarterly towards the purchasing of new books among which are included such of the periodical of the day, both in England and the United States, as are most distinguished for their literarary and scientific excellence.

In addition to the library there is connected a reading room which the Committee have made arrangements to keep supplied with very copious files of British and American gazettes (besides the papers of the city), so that they feel assured that it will at least equal any similar establishments in this city, in the variety and regularity of its foreign intelligence. The moderate sum of Fifty Dollars *at which the shares were originally fixed, is presumed to be within the compass of their means for whose benefit the institution was primarily organised—that is, the* mechanics *of this city; but those who may not desire to become* proprietors *of the institution, will be admitted on being proposed by a shareholder, to all the privileges of the library and reading room, on the payment in advance of Twelve Dollars per quarter.*

As it is certain that no one will contest the obvious utility of this association, it is to be hoped that a want of sufficient patronage may not operate towards impeding the advancement of an undertaking which lays claim to so many unquestionable advantages without demonstrating a single objectionable feature.

The Committee would assure the shareholders of the present good prospects of the concern, and at the same time respectfully solicit of them their cordial co-operation in dissemminating amongst their acquaintance such particulars in regard to the society as cannot be easily detailed in this advertisement, but which, if more generally known, would doubtless operate towards increasing the number of their subscribers, and, of course, the prosperity and value of the institution.

By order of the Committee,
JAMES C. HART, Secretary.
Ayres, 4th October, 1833.
5 oct 12

NOTICE.

SUCH of the creditors of Mr. Robert Ferguson, who may consider their accounts as preferable will please present them with in 8 days from this date, to the persons entrusted by the creditor with the settlement of them. At No. 107, calle de la Reconquista, or No. 71, calle de Chacabuco. oct 23

VARIEDADES.

EL CONDUCTOR

AL CEMENTERIO DEL PADRE LACHAISE.

(*Noviembre de* 1830.)

Solo hacen quince años que se abrió el cementerio del Este, ó del Padre Lachaisn, y ya mucha generaciones descansan y nos esperan en él; ya se piensa en darle mas estension á ese vasto almacen de la mortalidad, porque las fosas se ven demasiado unidas. Mis lectores perdonarán que haya principiado con una reflexion tan triste; pero ¿cual podria nacer de la lectura de la obra que acabo de enunciarles, sobre la descripcion de un cementerio? Un asunto de esta clase impone á la misma frivolidad, y hace que se vuelva, á pesar suyo, grave y reflexiva; ¿iriamos á regocijarnos en medio de los sepulcros?

No se cuentan menos de quince mil solo en el cementerio del Padre Lachaise. Mr. M. Beaumont ha descripto los mas notables, ya sea por la estructura, ya sea por los despojos que encierran; y aqui, á lo menos, una idea consoladora viene á dulcificar lo que el asunto presenta de repugnante á los espíritus débiles y tímidos. Estos monumentos son á mis ojos la reparacion de un grande ultrage hecho á la moral pública en un tiempo que quisieramos poder borrar de nuestra memoria.

Entonces se desconoció la religion de los sepulcros: viéronse los muertos desterrados de sus piadosos asilos; se turbó su paz y se confundieron sus cenizas; cesaron las exequias y los homenages públicos; el féretro, conducido de un modo indecoroso al campo del descanso, entristecia á todos los que le miraban. Si á lo menos, á falta de la tumba, que se negaba á sus pesares, hubiese podido el hijo reconocer el humilde césped, que cubria las cenizas de su padre, hubiera ido de oculto, bajo las sombras de la noche á regarlo con su llanto; mas ¿podia cumplir con este último deber de la piedad filial entre tantos cadaveres mezclados indistintamente? Nunca pareció la muerte mas espantosa que en aquella época; nada disminuia su horror. La impiedad, con todos los medios que estaban en su poder, habia roto aquella cadena sagrada, que entre todos los pueblos todavia une á los que ya no existen con los que les sobreviven.

Cuando un célebre navegante se vió en los momentos de abandonar á los buenos habitantes de Otaity, le preguntaron estos isleños, que donde seria sepultado; él les nombró á S. Pablo en Londres, y desde aquella época, el nombre de su amigo y el del lugar en que sus restos debian reposar algun dia se confundieron así en sus discursos como en su memoria. Cook y S. Pablo les recordaban unos propios beneficios y les exigian el mismo reconocimiento. Tal es la opinion de los salvages acerca del respeto debido á los sepulcros; y nosotros, nosotros que no paramos de alabar nuestra civilizacion, nosotros.... ¿pero qué iba á decir?

No, no es permitido acusar aquí á la nacion francesa: el escándalo que he recordado no debe inputarse sino á algunos insensatos, que en el dia, á lo menos me place creerlo asi, abjuran sus furores y su delirio. Este escándalo cesó desde que la voz pública, ahogada por largo tiempo, pudo hacerse oir: volvió al punto la pompa de los entierros, volvieron las honras del duelo, y la religion, que no debe apartarseles jamas, les imprimió su augusto caracter; empezaron á levantarse de nuevo esos monumentos, donde la ternura de una madre y la piedad filial, donde la gratitud y la amistad grabaron tiernos y afectuosos recuerdos. Las cenizas de los muertos han vuelto á ser entre nosotros el objeto de un culto particular, y vemos con una viva satisfaccion que en la época, mas especialmente consagrada á honrarlos, están sus tristes mansiones tan frecuentadas como los paseos públicos en los dias mas hermosos del año. La semana última nos ha ofrecido una nueva prueba de esto; ¡cuantos parientes, cuantos amigos han ido á enternecerse y á orar sobre la tumba de los que les fueron queridos! Era tal la afluencia, que la policia se vió en la necesidad de prescribir en la entrada de los cementerios, las medidas de precaucion que comunmente toma en las puertas de nuestros espectáculos. He aqui á los franceses! los que todavia procuran desnaturalizar su caracter, deben conocer en el dia la inutilidad de sus esfuerzos; sus doctrinas desoladoras son desechadas con indignacion por todos los corazones.

Haciendo Mr. de Beaumont la discripcion de los manmentos fúnebres, se ha ocupado tambien de las inscripciones que los cubren. Algunas me han parecido muy afectuosas, y hablare despues de ellas: pero ¡ cuantas hay que causan lástima, y cuantas deberian á mi entender, escitar la vijilancia de las autoridades! No soy mas amigo que cualquiera otro de la censura; la miro como uno de aquellos males, que la miseria de los tiempos hace necesario: pero confieso que un censor para los epitafios seria muy conveniente, y ciertamente que sus funciones no serian inútiles; gracias á él, por poco tacto y habilidad que tuviese, no se verian en nuestros cementerios tantas cripcion es estrafalarias, que escandalizan á los viandantes y ecsitan en ellos un sentimiento muy diferente del que debia inspirarles la gravedad del lugar.

Indulgentes con las debilidades humanas, concedamos algo á la vanidad, ya que quiere á toda fuerza aun sobrevivir á la muerte; pero no suframos que sea llevada hasta un ridículo estremo. He leido en el cementerio del Padre Lachaise epitafios tan estravagantes, que si los difuntos tuvieran conocimiento de ellos, se cubririan de verguenza con los elogios que se les prodigan, y que su rango en la sociedad no se les permitió ambicionar. Un censor remediaria estos abusos, que son mas graves de lo que se piensa; porque los estrangeros visitan todos los dias nuestros cementerios, leen nuestras inscripciones y pueden formarse una idea muy equivoca de nuestro gusto y de nuestro respeto á las conveniencias sociales; censúrese pues los epitafios; lo pido á nombre del honor nacional.

Sobre el sepulcro de un peluquero se lée este magnífico cuarteto:

Actif, intelligent, plein de gout et d'adresse.il fut,aiman. les arts,le premier dans le sien. S nsible et genereux, son cœur gouta l'ivresse du bonheur, du génie et de l'homme de-bien.

Activo inteligente, ágil, de gusto lleno,
Fué amante de las artes, y en el suyo el primero.
Sensible y generoso, su corazon sincero
Gozó el placer que cabe al génio hábil y bueno.

Que el peinado sea un arte, y si se quiere un arte admirable; que M..... haya sobrepujado á todos sus émulos, lo concedo muy gustoso; ¿ pero los dos últimos versos están allí bien colocados? ¿ Aquello del *génio* no parece un poco fuerte, cuando se trata de un artista, muy hábil, sin duda, acreedor si se quiere, pero que al fin no ha inventado mas que pelucas?

¿Sobre cual tumba cree V. q'se habia grabado este verso de Horacio?

Quando ullum inveniet parem!

Sobre la de un portero de una parroquia: no me engaño: lo he leido muy bien. ¿ De qué modo se elogiará á los herederos y sábios ilustrados por sus grandes acciones ó descubrimientos si se habla así del portero de una parroquia? *¿ Cuando se hallará su igual?* Si la viuda es quien lo ha exigido, es necesario convenir en que ha dado demasiada energía á la espresion de su dolor. Esta es pues una de aquellas necedades que mi censor no dejaría pasar. Tampoco se permitiria se digese con tanta facilidad, que *la señorita.. ....fué de todas las virtudes el poderoso conjunto:* y manifestaria alguna sorpresa al saber que N....murió porque *hizo exceso de la virtud.* Un hombre de buen sentido no veria en esta inscripcion y en otras muchas, sino el exceso de la ridiculez.

¡ Qué se pensará de las siguientes?

"Bajo este noble espino reposa aquel cuyas virtudes olian á rosa. Pasagero curioso de sepulcros, aquí el cofre de las virtudes reposa sin antorcha."

Ci git ma femme; ah! qu' elle est bien, pour son repos et pour le mien!

Aquí mi muger yace. ¡linda cosa!
Yo gozo de quietud, y ella reposa.

¡ Lo burlesco y lo satírico en un cementerio! yo le he visto. A la autoridad toca poner el remedio y velar sobre la redaccion de los epitafios, aunque solo fuese en honor de la ortografia. ¿ No ha de chocar leer en uno de los cementerios de la capital, Ci-git N....homme de bien, marchand de beur?" (1) El censor haría aquí una pequeña correccion, particularmente si era académico.

Nada de pompa, nada de afectacion en las inscripciones fúnebres; las mas sensillas son las que hablan mas al corazon y á la imaginacion. Esta me agrada mucho; "Aquí yace mi mayor amigo, era mi hermano." *Isaby.*—Esto me recuerda un verso feliz de Legouvé.

Un frére est un a mi donné par la nature.

Un hermano es un amigo
Que dá la naturaleza.

Es dificil leer sin enternecerse las líneas que voy á trazar:

"Hijo querido, tu padre y tu madre te buscan en todas partes; pero no pueden hallarte sino bajo de este mármol, y en la mansion eterna donde tú los esperas. Angel de inocencia y de dulzura, volveremos á vernos."

No se pregunte quien ha compuesto esta inscripcion: ya se conoce que es una madre. Sí, de un corazon maternal ha salido este grito de dolor; una voz estraña no habria podido imitar estos acentos, que penetran hasta el alma; el arte los hubiera debilitado. En la obra de Mr. M. de Beaumont encuentro muchas inscripciones sobre el mismo asunto, pero me conmueven menos; no han sido hechas por una madre.

La que ha dirigido un Adios tan cariñoso al objeto de sus mas caros afectos, no hubiera podido sobrevivir á una separacion tan cruel; pero ya vemos la idea consoladora que ha venido á colocarse entre el dolor y la separacion: *él la espera.* El dogma de la inmortalidad del alma no halla objeciones en los corazones que saben amar: la madre y el hijo no se han separado para siempre: *volverán a verse....él lo espera.* Aunque esto solo fuera una ilusion, si es permitido suponerlo; aunque solo fuera una ilusion, habria mucha barbarie en combatir y destruir el único consuelo de una madre afligida, que siguiese á su hijo al sepulcro, si no pudiese seguirlo en espíritu hácia otra mansion donde volverán á verse, donde él la espera.

Aprended ahora y procurad leer sin indignacion la inscripcion grabada sobre una tumba: "Aquí reposa el alma de...." (2) Cierto poeta que vivia cien años antes que Sócrates ha dicho: "Afligios menos por la pérdida de vuestros amigos: ellos no han muerto enteramente," y nosotros leemos hoy en uno de nuestros cementerios. "Aquí reposa el alma!" ¿Que mas se necesita para dar á conocer la necesidad de reprimir las licencia de las inscripciones fúnebres?

Cuando se visitan con el autor (que de ellas ha trazado un plan muy esacto) todos los monumentos de que se vé cubierto el cementerio del Padre Lachaise, no puede uno evitar el hacer una observacion que le aflige. ¡ Cuantos talentos ha cegado la muerte en estos últimos tiempos! ¿ Quien reparará las pérdidas que las ciencias y las letras han hecho de 15 á 20 años á esta parte? Seguramente no serán nuestros fabricantes de folletos políticos: y esto es, sin embargo, lo único que casi nos queda; ¡ triste indemnizacion!

Aquí me detengo un instante cerca del monumento de Delille: es una idea feliz la de haber grabado en él su nombre solo: el dice lo bastante. Pero ya algunas manos temerarias han oscurecido el mármol de este monumento; y si no se pone el mayor cuidado, la tumba del poeta se verá manchada en breve tiempo con malos versos, ultrage el mas sangriento que pueda recibir. Admiradores indiscretos, esa tumba espera otros dones de nosotros; ofreced al cantor de la naturaleza las plantas que amó, y las flores que su musa ha celebrado.

Donnez des fleurs, donnez. Que le
lis, que la rose,
trop stérile tribut d' un inutile deuil,
pleuvent á pleines mains sur son triste
cercueil,
et qu' il regoive au moins ces offrandes
legeres.
brillantes commme luí.................

No hace mucho tiempo que así se celebra la fiesta de los sepulcros; y en el dia nos gusta ver esas coronas, esas guirnaldas que los adornan, y que vienen á colocarse sobre ellos por manos piadosas; tambien gusta el ver algunos tiernos arbustos crecer y elevarse al rededor de los monumentos. Siempre es un amigo, ó un pariente quien los ha plantado, y el los conservará con un cuidado religioso. Así es como la imágen risueña de la vida embellece hasta la morada de la muerte. Todo trato ó relacion no se ha interrumpido con los que hemos amado: viven en nuestros pensamientos......Luego la esperanza de volverlos á encontrar algun dia....ellos nos esperan. Hagase desaparecer lo mas pronto, esta desoladora profesion de materialismo "Aquí reposa el alma." Nos contrista; hiela todos los corazones; y nadie podria esperar hallarla en un lugar donde todos deben anunciar que el alma es inmortal, donde una sola nada debe ser aclamada, la de las grandezas y distinciones sociales.

Lo que en la obra de Mr. de Beaumont no puede dejar de herír vivamente á los espíritus reflexivos, es la reunion ó proximidad de las condiciones mas opuestas. Aquí seria menester colocar la cátedra de Bossuet: el genio de este orador tan grande á la vista de un sepulcro solo, se elevaria mucho mas al comtemplar tantas generaciones confundidas. ¡ Con qué fuerza, atravesando las edades como si fuesen instantes, y pasando desde el *polvo á la resureccion* (3) pintaria desde luego el dia que debe hacer contemporaneós á los hombres de todos los siglos: ¡ y seguidamente, con cuanta facilidad anonadarian todas las vanidas humanas presentandola en el estado en que las ha transformado la muerte!

Allí está el rico acóstado junto al pobre el jardinero junto á su señor: allí tambien, por un capricho del acaso, que con frecuencia es en este lugar el único maestro de ceremonia, yacen, uno al lado de otro, dos enemigos encarnizados largo tiempo en su daño; y un poco mas distante, he visto á dos periodistas, que en vida no cesaron de querellarse todos los dias.

(1) Aquí yace N.....hombre honrado vendedor de mantequilla. (Debiera decir beurre.)

(2) Cuando el saladísimo P. Isla puso al principio del Gil Blas aquel cuentecillo por via de advertencia, en el cual presenta á los dos estudiantes una lápida con esta inscripcion: "Aquí está enterrada el alma del licenciado Pedro García," cuyo enigma descifró de un modo tan ingenioso, ¿ quien le habia de decir que en la nacion que quieren poner á la cabeza de la ilustracion europea, se habia de hallar la misma inscripcion en un cementerio, con el absurdo y blasfemo significado que tiene?

(3) Qui dormiunt in terræ pulvere evigilabunt.

Poesia.

DESPEDIDA

De los SS. gefes y oficiales de la division del Centro, al Exmo. Sr. general

D. JOSE RUIZ HUIDOBRO,

En su partida de S. Luis á Buenos Aires.

¡Qué terrible contraste al pecho asalta
Y el ánimo conmueve y enagena?
¡ Qué puede en el semblante de un guerrero
Transformar la arrogancia en dura pena?
¿ La muerte? no, jamás; ella ó la gloria
De nuestra profesion es la reseña,
Y seria un borron, un negro crimen
Si pudiera un soldado ni aun temerla.
¡ Qué podrá ser? ¡ Oh Dios! el labio calle,
Enmudezca la voz y no profiera
Que el semblante ya indica cuanto el alma
Herida deja la veloz ausencia
De nuestro gefe, amigo y compañero
De tantos sacrificios en la guerra.
A quien el gran QUIROGA al separarse,
Nuestra futura suerte le encomienda,
Y que fiel al precepto que le impuso,
Ha sabido cumplirle su promesa
De mantener triunfante y con decoro,
De su *lanza y espada* la nobleza:
Si, tú le has conservado; mas la envidia
Contra tí su puñal tirano asesta,
Y ha logrado por fin indisponerte,
Y causarnos la pena de tu ausencia.
Mas, ¡ que en vano se jacta de ese triunfo
Que durará mientras tu voz no suena!
¡ Podrá acaso destruirse fácilmente
La indisoluble y eternal cadena
Que por mil, y mil titulos nos liga
Al héroe invicto, al Marte de la guerra
A nuestro comun *Padre* que hoy de nuevo
A presidirnos noble se presenta?
La integridad con que él se ha distinguido
En su larga y esplendida carrera,
Hará ilusorias esas esperanzas
Que ha concebido la emulacion fiera
Cuando el velo se corra del misterio
Y salga la justicia en tu defensa:
Y si tan justamente merecisteis
Ceñir su espada alla en la *Ciudadela,*
No lo dudeis, señor: la nacion toda
Bien sabrá valorar como merezcan
Los inmensos servicios que has prestrado
En la penosa y cruda actual contienda.
Nada importa, señor, que la falacia
Hoy te dispare sus fatales flechas;
El malo siempre acaba, y las virtudes
Por infinitos siglos se recuerdan....
Mas ¡ qué es esto!....Los bélicos clarines
Con tristes sones á gemir empiezan?
¡ Si! ya llegó el momento!....el rechin do
Del eje suena, y las veloces ruedas
Con bronco ruido ya nos pronostican
Que el duro *A dios* llegó: ¡mortal tristeza!
Partid, ilustre gefe: mas no dudes
De la invariable y sólida firmeza
Que juramos mil veces al quedarnos
Privados con dolor de tu presencia.
A dios, señor, á dios; sed tan felice,
Cual vuestros compañeros lo desean.

INTERIOR.

El dia 7 de Noviembre de 1833 formará una de las páginas mas distinguidas de la historia del heróico pueblo porteño. Si se recorren los anales en que están consignados los hechos de armas del viejo y nuevo mundo; es dificil por no decir imposible, encontrar un ejemplo mas clásico de heroicidad, de patriotismo, de órden. La guerra civil tan desastrosa en sus principios, como funesta en sus resultados, marcados siempre por un rastro de animosidades y venganzas — la guerra civil; la mayor de todas las calamidades; esa plaga desoladora, habia ya encendido su funesta tea y se preparaba á incendiar esta gran provincia, pero la *opinion* la apagó y el patriotismo triunfante ha entonado el himno de la paz, en la misma plaza en que tantas veces ha resonado el de la victoria y al pié del monumento de nuestra independencia. El General Pinedo y los bravos patriotas que lo acompañaban, han conquistado una corona cívica que nunca se marchitará.

A las 10 de la mañana S. E. el reñor Gobernador de la provincia acompañado del Sr. Ministro de la guerra y otros oficiales de Estado Mayor salió de la Fortaleza á recibir el Ejército que entraba á saludarlo. El General Pinedo al frente de sus fuerzas patriotas entró á la misma hora en la Plaza Mayor por la calle de la Plata en medio del estruendo de la artilleria, repiques de campanas y las aclamaciones de un pueblo entero conmovido por la presencia de un espectáculo tan nuevo como imponente. El General se encontró con S. E. frente á la Recoba, donde se hallaba formado el cuerpo de Defensores con ramos de oliva en sus fusiles para hacer los honores á sus hermanos, á sus amigos, á sus compañeros de armas y se vió entonces por la primera vez desfilar en la plaza de Buenos Aires un ejército de 6,000 hombres reunidos como por encanto en el corto periodo de ocho dias, á la sola voz de *salvar la patria* y sin mas estímulo y sin mas recompensa que la satisfaccion de *salvarla*; se ha visto á una inmensa poblacion retirarse al hogar doméstico, á gozar en la mansion de paz de los bienes que proporciona la industria, con la misma satisfaccion que habia empuñado las armas para sostener las leyes.

Buenos Aires todo, sí, el pueblo todo ha sido testigo, del órden, de la subordinacion, del silencio que ha guardado esa columna fuerte en que tendrán que estrellarse las aspiraciones. Veteranos del mundo venid á tomar lecciones de los honrados porteños. ¡ Y son estos los que estaban preparados para cometer tantos escesos y tantos crímenes?......Y son estos aquellos á quienes se ha injuriado tan atrozmente?.....Pero esa injuria no caía sobre el gran pueblo?....¡Qué leccion! ¡Quiera el Cielo no sea esteril!

No sabemos que sea mas admirable; si la subordinacion que han manifestado las tropas en su triunfante entrada; si la tranquilidad que reina hoy en la capital donde ayer todo era ansiedad, temor y llanto, ó ese órden que ha reinado en la línea con que la capital se hallaba circunvalada. Un Egército de ocho mil hombres de milicia, reunido espontaneamente sin mas que el instinto del patriotismo; una masa enorme de *toda la Provincia,* ocupando los suburbios de la capital; Gefes que no se conocian, soldados que nunca se habian saludado;....y no se comete un solo crímen, y no hay un solo robo en medio de todas las privaciones, cuando no habia mas recursos que los muy necesarios para vivir. Si alguno llegó en un momento de demencia á creer que las virtudes habian desaparecido de entre nosotros, vuelva los ojos á este interesante espectáculo y aprenderá a apreciar á los hombres que nunca ha conocido; contemple á los Porteños y admire—¡Loor eterno á los patriotas de la Provincia de Buenos Ayres!

Conociendo, Sr. Editor, que algunos motivos que ignoramos; ó una obediencia honorable á la Ley, habrán impedido á V. el publicar este memorable rasgo de nuestra historia, me he atrevido á trazar estas lineas—he contado un *hecho público, clasico, grande*, único en fin y el complemento de nuestras glorias, interin una pluma mas esperta lo hace del modo que es debido.

Suplico á V. se digne insertarlo en su periódico disponiendo del afecto sincero de

Un Porteño.

Entre otros documentos relativos á los últimos acontecimientos, que aun no han visto la luz pública, se halla la siguiente esposicion que fué dirigida á la H. S. de RR.

EXPOSICION

De los Ciudadanos reunidos fuera de la Ciudad capital, vecinos de ella, y de la Campaña de la Provincia.

Cuando del 11 al 12 del presente, un puñado de ciudadanos entusiastas abandonaron la Capital, y se retiraron á la Campaña, presumieron el asentimiento de sus compatriotas, y no se equivocaron. Se unieron en la mente de acusar a un Poder Egecutivo infractor de las leyes, nulo é ilegal, ante el cuerpo Legislativo, poniendo en egercicio el derecho constitucional de peticion. Se armaron en el concepto de que esta precaucion era necesaria contra un Poder que habiendo hollado todos los respetos, y atropellado todos los derechos, no hubiera visto impasible el egercicio de uno que ponia en peligro su existencia. Se alejaron de sus hogares, para egercitar en libertad una accion que era de un riesgo inminente intentar, bajo la ferula de un Poder arbitrario y tiranico; cuando ya las garantias, y la constitucion habian desaparecido por una revolucion que si no habia empezado en la plaza, se habia realizado en el palacio; desde que un Poder creado por la constitucion se habia sobrepuesto á ella.

La H. S. espectadora de los sucesos del 11 al 12 se dirigió á esos ciudadanos ya reunidos, y su comision oye estos conceptos, y oye tambien que ningun motivo personal, ninguna pretension exagerada los anima; que todo era generosidad y la reclamacion del ejercicio de la constitucion, para lo cual debian alejarse los obstáculos que hiciesen esto imposible. Solo se pedia que alejado el General Balcarce de la administracion, ella recayese en el Presidente de la Legislatura provisoriamente, interin completada la Sala por una eleccion libre, podia efectuarse

una eleccion permanente de Gobernador. Esta solicitud moderada, esta solicitud conciliatoria por todos aspectos, y hasta por el caracter mismo del indicado, se apoyaba tambien en una deduccion de la ley de 23 de Diciembre de 1823, que señala el Presidente de la Legislatura la administracion en algunos casos. Esta solicitud era tan destituida de ideas mezquinas, que hasta se quiso ahorrar al General Balcarse el rubor de oir su acusacion; y la última notá dirigida por el General Pinedo á la comision dice entre otras cosas. "A "los Sres. Representantes es dado mas "que á nadie, poner un termino á los "males que ya siente la Provincia y "con grande aumento la amenazan: "*un pequeño esfuerzo de Patriotismo* "*bastaria para conjurarlo todo*, y ha"cer que la dicha y la prosperidad "sucediesen á ellos; y para venir á "este termino, *resoluciones espontaneas* "*serian preferentes*, á las que debiesen "su origen al uso del derecho de pe"ticion que se preparan á ejercitar." Se hizo mas: se manifestaron con franqueza á los Sres. comisionados, las comunicaciones que probaban que de g[...]cri parte de la Provincia era aceptamer iba á ser segundada la medida [...]nzada el onze, y las esperanzas deque el resto de ella respondiese de un modo uniforme.

Así se despidió la comision nombrada por la Sala, y mientras que se esperaba oir el concepto de esta, y la oportunidad de introducir la peticion si el patriotismo no podia arrancar medidas espontáneas, los papeles públicos han anunciado al mundo, que nombrada una comision por la H. Sala para dirigirse á la administracion, esta cortó la discusion declarando, "Que se hallaba con "medios y recursos suficientes para "castigar á los sublevados" como se nos llama, terminando la Sala en vista de esta declaracion por prevenir al Ejecutivo, que antes de llegar á términos estremos adoptase medidas de conciliacion.

Aquí saltan dos hechos—El 1.° la falta de libertad de la Sala, oprimida por una faccion liberticida, que interrumpe por una declaracion tan falsa como atrevida la accion conciliatoria de los Representantes—El 2.° que nada habia ya que esperar de una administracion egoista y anti-patriota que sacrificaba la Provincia á la ambiciosa pretension de mantenerse en un puesto que lo arroja de sí.

Apesar de esta conviccion, todavia se trató de dar un término á los acontecimientos, que no fuese precedido ni del estrépito de las armas, ni del derramamiento de sangre argentina, y para ello se solicitó del comandante general de armas un salvo conducto para los comisionados que á nombre de los ciudadanos reunidos, debian dirigirse á la Legislatura. Su contestacion fué negarse á darlo, hasta con aje de los respetos del General que lo firmaba.

Por último el ciudadano y vecino D. Joaquin Arana que se hallaba en el campo, contando con su antigua amistad con el General Balcarce y con la confianza ó ascendiente que esta le daba propuso él mismo que se le permitiese pasar á la ciudad para instruir á ese gefe del verdadero estado de las cosas, sobre el cual presumia estaba engañado por las personas que lo rodeaban. Tambien se aceptó este pensamiento, y en la mañana del 23 partió para la ciudad de donde debia regresar en la mañana siguiente, pero volviendo en la noche del mismo dia, solo trajo una carta del General Balcarce en que le decia—"Sr. D. Joa"quin Arana—Mi apreciado amigo: "sea cual fuese el motivo porque soli"cita Vd. hablarme, no puede venir á "mi presencia á hacerlo sin un riesgo "manifiesto. En esta virtud he desti"nado al General Olazabal cerca de "Vd. y por su conducto quedo dispues"to á oir á Vd. y contéstarle segun "crea convenir al bien público y al "honor de su amigo—Juan R. Balcar"ce."

La conferencia tuvo lugar desde luego, y su único resultado fué oir una negativa absoluta dada por el General Olazabal á nombre del Gobierno, y la declaracion emitida del mismo modo de que antes de venir á ninguna clase de medida conciliatoria, serian degolladas hasta las familias de los Patriotas que estaban fuera, incendiada la ciudad y puesta á saqueo la campaña: convirtiendo así una cuestion política, en la causa, ahora tambien, de la inocencia, de los afectos de la naturaleza, y del primer vínculo de la sociedad..... Obraremos en adelante por restablecer el imperio de la ley sí: pero obraremos tambien en favor de objetos que no dan espera; en proteccion de nuestras madres, de nuestros hijos, de nuestros amigos, de nuestras propiedades...... unos hombres á quienes se confió la direccion legal del Estado, se han convertido en verdugos, en facinerosos: declaran que ninguna especie de atrocidades, será capaz de detenerlos, y antes de dar acogida á ningun sentimiento de patriotismo, se lisonjean como ha dicho el General Olazabal en bañarse en sangre hasta los pechos...

....En vano la voz elocuente de los hechos se levanta para espresarles de un modo significatorio, la impotencia de sus medios para gobernar la provincia. En vano los mismos hombres que por la fuerza conducen á sus filas, las abandonan de tropel, desde que puedan escapar á la campaña. En vano las reuniones de esta se aumentan por un movimiento voluntario y del todo libre. En vano mas de 6,000 ciudadanos rodean la ciudad en el breve espacio de doce dias, y son los Representantes del sentimiento público. En vano siente el general Balcarce y sus cólegas que su autoridad no existe ya en la Provincia y que ella no se estiende á mas que el estrecho recinto de la capital oprimida por sus satélites...

....todavia se cierra la puerta á todo, se quiere sangre: sangre! sí; sangre y sangre inocente se pide! Si ella se derrama caiga sobre las cabezas de los que negándose á oir la voz de la patria, de la razon, y de la justicia, buscan esa sangre, mientras que los ciudadanos que firman esta esposicion, por sí y á nombre de mas de 6,000 ciudadanos y vecinos que están reunidos, y á nombre tambien de toda la campaña con cuya aquiescencia cuentan, y de la gran mayoria de la capital que gime oprimida, dejan al cuidado de esta simple esposicion de los hechos patentizar su justicia, y atraer á su favor el sufragio del universo. Chacra de Panelo, Octubre 24 de 1833. Es copia—*Wright.*

Ayer á la una dia, el Cuerpo Diplomático felicitó á S. E. el Sr. Gobernador. Tenemos la mayor satisfaccion en publicar la alocucion que pronunció el Sr. Encargado de Negocios del Imperio del Brasil D. Antonio Cándido Ferreira.

EXMO. SEÑOR.

El Cuerpo Diplomático, á cuyo nombre tengo el alto honor de felicitar á V. E, por su elevacion a la Suprema Magistratura de esta República; felicita igualmente al pueblo Argentino por presidir á sus destinos un ciudadano tan eminentemente patriota, cuya administracion colmará, sin duda, sus esperanzas: y por lo que respecta al Gobierno del Imperio del Brasil, tengo la mas viva satisfaccion de anunciar á V. E. la continuacion de la perfecta amistad, y buena inteligencia que felizmente existe entre ambas naciones; así como de asegurarle de mis constantes esfuerzos para que se estrechen cada vez mas sus intimas relaciones.

Copiamos lo siguiente de los últimos periódicos de Chile.

CAMARA DE SENADORES.

A. S. E. el Presidente de la República.

Santiago, Agosto 5 de 1833.

El Congreso nacional ha aprobado el siguiente proyecto de ley.

Art. 1°. El antiguo departamento de Talca se crea provincia.

2°. Sus limites por ahora, y sin perjuicio de la nueva demarcacion q'se haga por la ley serán: al Sur el rio Maule, y al Norte el Lontué, inclusas las islas ed éste; al Este, la cordillera de los Andes, y al Oeste el mar.

3°. El gobierno propondrá la division de sus departamentos, y se le encarga establecer la provincia.

Fernando Errazuriz.

CAMARA DE SENADORES.

Santiago, Agosto 31 de 1833.

A S. E. el Presidente de la República.

El Senado ha cerrado el dia de hoy sus sesiones ordinarias á las diez y cuarto de la noche.

Dios guarde á V. E.

FERNANDO ERRAZURIZ.
Fernando Urizar Garfias.
pro-secretario.

Valparaiso, Septiembre 13.

El 11 del corriente á las siete de la mañana, pasó abordo del bergantin frances *Jòven Neilly* el Alguacil mayor de esta ciudad y el escribano receptor, acompañados del intérprete de la Aduana, un comerciante y un pequeño destacamento de tropa armada para llevar á debido efecto una providencia del tribunal de comercio, por la cual ordenaba la estraccion de dicho buque, de las mercaderías contenidas en tres manifiestos presentados al Tribunal, por dos consignatarios de parte del cargamento. Sabemos que estos últimos habian demandado en juicio al capitan del buque indicado, porque resistia al desembarco de las mercaderías contenidas en los manifiestos que presentaba y q' el dicho capitan desobedeció y abusó de la lenidad del tribunal hasta entorpecer por el término de 14 dias el resultado del juicio egecutivo á q' era llamado. Todas las disposiciones y fórmulas legales se han llenado y solo ha tenido lugar la egecucion, despues de una sobreabundancia notable de disposiciones conciliatorias por parte del tribunal. Al verificarse la estraccion de los efectos, se nos asegura que el capitan prorrumpió en varias espresiones ofensivas, y que ordenó á la tripulacion el abandono absoluto del buque. La comision le intimó que presenciase la estraccion de los efecto, que el tribunal de comercio le ordenaba bajase á tierra y que abriese las escotillas para ventilarlo. El capitan resistió la entrega de la llave y la comision procedió á hacer romper el candado para llenar las órdenes que llevaba. Despues de tres ó cuatro horas, la comision se retiró dejando abordo al capitan del buque y su tripulacion, habiendo llenado el objeto que la condujo. A las cuatro y media de la tarde fué abandonado el buque por la tripulacion, y á las seis y media el capitan del puerto por órden del señor Comandante general de Marina, pasó á bordo con un ayudante, y un escribano á practicar el reconocimiento y á cintar y cerrar las escotillas, dejando tres hombres sobre cubierta para cuidar del buque.

DOCUMENTO OFICIAL.

Volvemos á insertar el siguiente documento, por haber salido equivocado en el último número.

Buenos Ayres, Noviembre 7 de 1833.

{ *Año 24 de la* LIBERTAD *y 18 de la* INDEPENDENCIA.

Al Señor ministro secretario de gobierno.

SEÑOR,

Acabo de recibir una nota en que con esta fecha, de órden de S. E. el Sr. Gobernador y Capitan General de la Provincia, se me comunica el nombramiento de gefe del Departamento de Policía. en propiedad, y se me exige que en el momento me aperson en la casa Central y me reciba de él bajo las formalidades de estilo.

Es, Sr. ministro, el llamamiento que se me hace, no solo estraño de la carrera de mi profesion, sino en abierta oposicion con la clase de vida que me habia trazado, despues de mas veinte y tres años de servicios. A pesar de todo, las circunstancias de la tierra y el ejemplo de S. E. y demas personas que integran la administracion, pueden mas que toda otra consideracion sobre mi, y sobre la categoria y aptitudes del destino á que se me llama. No quiero detenerme en la demostracion de las justas resistencias que podria oponer; porque en estas circunstancias todo debe ceder á las exigencias. Mas como estas no pueden ser duraderas, me limito por lo mismo á presentar mi aceptacion por solo el periodo de cuatro meses, en que haciendo en él cuanto pueda para ayudar al Gobierno, no se me exigirá que me conserve por mas en un empleo que admito.

Dios guarde á V. S. muchos años.

LUCIO MANCILLA.

MOVIMIENTO DE LA POBLACION.

Relacion de los individuos que han obtenido pasaporte sin los requisitos establecidos por los decretos vigentes y mandados dar por el ex gefe de Policia.

A saber:

D. Baldomero Sotelo, á la Banda O.
Pantaleon Sotelo, á id.
Da. Mercedes Ugarte de Somalo, con 2 niños, 4 sirvientes y 2 esclavos, á id.
Martin Aquino, á San Nicolas
Jose Susbiela, á id.
Angel Galup, á id.
José Sanchez, á id.
Nolberto Gimenez, á id.
Julian Rodriguez, á id.
Francisco Rodriguez, á id.
Juan J. Fernandez, á la Colonia
Francisco Medina, á id.
Domingo Parelleso, á San Nicolas
Cayetano Parelleso, á id.
Pedro Parelleso, á id,
Melchor Gutierrez, á id.
Pascual Pelayo, á id.
Felipe Role, á id.

SALIDAS.

D. Pedro José Piñero, á la Magdalena
Martin Alvin, á la Banda Oriental
Juan Castañeda, á la C. del Señor
Tomas Carra, al Pergamino
Juana Cruz y una hija, á la Colonia
Atanasio Luna, á Corrientes
Irene Segui, á Montevideo
José Maria Grimau, al Rosario
Eugenio Salgues, á Montevideo
Victor Gay, á id.
Antonio Livorno, á id.
Ramon Desa y un peon, á la Campaña
Manuela Gutierrez, á las Vacas
Dolores Rios, á id.
Juan Cuminge, á Montevideo
Jorge Mayer, á td.
Andres Bingham, á id.

DESPACHO DE LA ADUANA.

Dia 8.

á Rennie, Macfarlane y Ca., Potosí 36.

1 cajon pañuelos alemanes fleco de lana, un id. listados, 6 id. muselinas pintadas, 6 id. pañuelos de rebozo de 4, 6 y 8 cuartas.

a D. Diego Dunnett y Ca., Perú 20,

2 cajones listados, 2 id. alemaniscos de 8 9 y 10 cuartas, 2 id. pequines de algodon, 2 fardos listados á cuadros, 3 id. id. para camisas.

á Orr y Lamont, Piedad 106.

3 cajones percales de colores, un idem muselinas de colores, 2 fardos brines y 8 id. creguelas.

MARITIMA.

HAN FONDEADO.

Un bergantin goleta brasilero, de Santos en 15 dias, con azucar á la órden, y un bergantin brasilero.

ENTRADA.

Barca americana "Statira," capitan Curtis, de Port-land el 10 de Agosto, consignada á la órden, con
35 bocois bacalao
8 moyes sal
174508 pies diferentes clases de tablas
99 bultos se ignora el contenido.

ENTRADAS DE CABOTAGE.

Balandra nacional "San José y Animas," del Parana.

á D. Francisco Vivas.
250 fanegas cal
2 carretadas leña de espinillo.

Queche "Sta. Fortunata," de Soriano.

a D. Jonatas Downes.
300 cueros vacunos salados
460 quintales carne tasajo
10 barricas y una media pipa con 80 arrobas sebo
500 astas.

BUQUES QUE LLEVAN BALIJA

PARA FILADELFIA.—Saldrá hoy á la 1, el bergantin americano "Heroine."
PARA EL HABRE DE GRACIA.—Saldrá hoy á la 1, el bergantin frances 'La Claire."

AVISOS NUEVOS.

TEATRO.

Habiendo obtenido la venia superior para abrirse nuevamente el teatro, los nuevos empresarios respetuosamente anuncian que han dispuesto tres funciones consecutivas en celebracion del feliz restablecimiento de la paz pública, las cuales se exhibirán el Domingo, Lunes y Martes próximos.

Se vende,

UN criado como de 25 á 30 años, sano y sin vicios, en un precio equitativo: en la calle de Corrientes No. 148, darán razon. nov 9 3p

DEPARTAMENTO DE POLICIA.

HABIENDOSE distribuido por este y otros departamentos un número considerable de armas, municiones y monturas de la propiedad del Estado, con motivo de las anteriores circunstancias, se previene por el presente á los que tengan todavia dichos articulos, que en el perentorio término de seis dias los presenten en esta Casa Central, y si no lo pudiesen verificar por su cantidad ó número, darán inmediatamente aviso para adoptar las medidas que convengan; en la inteligencia, que el que no cumpla con esta prevencion, sufrirá la pena á que haya lugar, segun la gravedad y circunstancia del caso.

Buenos Ayres, Noviembre 8 de 1833.
LUCIO MANCILLA.

Otro.

CIRCULAR.

Buenos Ayres, Noviembre 8 de 1833.

HABIENDOSE dispuesto que siga la iluminacion de la ciudad, por el dia de hoy y mañana, se previene á Vd. lo haga asi cumplir en su respectiva seccion, y que las pulperias que se mandaron cerrar por órden anterior sean abiertas hoy mismo así como las que se hallen á distancia de 8 cuadras de la plaza de la Victoria, en todas direcciones, deberán cerrarse precisamente al toque de oraciones.

LUCIO MANCILLA.

Se vende,

UNA criada sana, robusta y de todo servicio. El que guste comprarla puede ocurrir á la calle del Perú No. 7. 1p

AVISO.

Se ha huido una negra llamada Rosa, de nacion Banguela, es vendedora de flores, lleva un camizon de espumilla negro, y rebozo de pellon celeste algo usado. El que la entregue en la calle de Maypú No.152, será gratificado. 1p

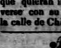
Un caballero ingles

Y SU ESPOSA

SIN familia, desean encontrar dos piezas amuebladas en una casa respetable de la ciudad, donde al mismo tiempo les proporcionarán la comida necesaria (con la misma familia) siendo su principal objeto adquirir el idioma del país.—Cualquier casa de respetabilidad que guste admitir esta propuesta, podrá dejar una esquela en esta Imprenta, dirijida á R. M. para que el interesado pase personalmente á tratar.

nov 9 tfs

Para Mercedes.



El Miercoles 13 del corriente saldrá para dicho destino si el tiempo lo permite el queche "BUENAVENTURA:" admite carga y pasageros, para los cuales tiene escelentes comodidades. Los SS. que quieran ir de pasage ó cargar pueden verse con su patron y dueño, que vive en la calle de Chile No. 63. nov 9 3p

A venta.

CALLE de Maypú Nos. 14 ó 16—guadañas de patente superiores en juegos completos—Id. de corona id.—Hozes superiores de los Nos. 3 y 4—Ejes de fierro con sus bujes—Bujes para carretas de buey. nov 9 15c

---

Escuela Náutica.

Buenos Aires, noviembre 7 de 1833.
Año 24 de la Libertad y 18 de la Independencia.

Al Sr. Comandante de Matriculas y Capitan del Puerto.

El director de dicha escuela remite el adjunto estado del mes próximo pasado, que se retardó por las circunstancias, para los fines de costumbre.

Dios guarde al Sr. comandante muchos años.

CARLOS O'DONELL.

ESTADO DE LA ESCUELA NAUTICA DE BUENOS-AYRES, EN EL MES DE SETIEMBRE:

CALIDADES.	ALUMNOS.	MOVIM'TOS SEM'LES. 1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	PREM.	CLASES.	ASISTENCIA.	APLICACION.	PROGRESOS.	NOTAS.
Particular.	D. Elias O'Donell.	1	1	1		00	Geometr. 0,24	Poca. (a)	Regular.	Regulares.	—(a) Con motivo justo.
Por el Gob.	José Nogueyra.	2	4	2		00	Aritméti. 0,92	Regular.	Buena.	Id.	
Id. id.	Daniel Escalada.	3	3	3		00	Id repaso 0,87	Id.	Regular.	Id.	
Particular.	A. Viamont.	4	2	4		1	Id. 0,8	Buena.	Id.	Id.	
Id.	José O'Donell.	7	5	5		00	Id. 0,57	Poca. (b)	Id.	Pocos.	—(b) Tambien con justo motivo.
Id.	B. Zudañes.	5	6	6		00	Id. 0,22	Buena.	Buena.	Regulares.	
Id.	Luis Cosio.	6	7	7		00	Id. 0,13	Muy poca.	Regular.	Poquísimos.	

Es conforme resulta de la lista diaria.—BUENOS-AYRES, Noviembre 7 de 1833.

ELIAS O'DONELL, *Ayudante.*

VISTO BUENO,—

CARLOS O'DONELL, DIRECTOR.

UNA TROPA DE CARRETAS

DE D. José María Pereyra se halla cargando hoy en el bajo del Retiro con destino á la Guardia del Monte y admite carga para 14 carretas, y saldrá mañana sin falta, prometiendo hacer su viage el mas activo por tener superior boyada; los SS. que gusten cargar para dicho destino podran verse con el Sr. D. Juan N. Terrero en la calle de Potosí No. 135 ó en la de Cangallo No. 123 con 1p

Manuel Y. Molina.

AVISO.

SE venden 100 mulas gordas algunas de ellas mansas y las demas chucaras.

Igualmente 30 caballos mansos y aptos para cualquier egercicio; el que se interese en la compra, sea por junto ó separado dirijase á la calle de la Plata No. 194 advirtiendo se darán en un precio moderado.

n9 3p

REMATES.

POR LAVALLE Y MACOME.

Por órden del síndico de D. Juan Blumstain y Ca.

No. 91, calle de la Esmeralda.

El MIERCOLES 13 del corriente, á las once de la mañana, se rematara la mejor postura un establecimiento de harineria, situado en la calle de la Esmeralda Nos. 91 y 95, consistiendo de una máquina de moler completa y de superior construccion, otra de aventar, una marchiminé, cernidores, bateas, tinas, mesas y demas utiles. Los que se interesen pueden imponerse de los pormenores, ó ver el establecimiento en la oficina del síndico D. Santiago Parris Fisher, No. 5, calle de la Florida.

POR J. J. ARRIOLA Y CA

Calle del Perú 21.

De Mueble.

EL MIERCOLES 13 del corriente á las 11 de la mañana, en la calle de Mejico No. 54 y por hallarse para partir á Europa el reverendo Guillermo Brown, se rematará precisamente á la mejor postura el siguiente contenido, 2 cómodas de caoba, una mesa grande de comedor, una id. redonda para sala, un estante para libros, un sofá de cerda de caoba, 2 idem forrados de zaraza, 12 sillas de caoba, 12 id. de madera norte americana, 3 armarios, lavatorios, mesas de mediana calidad, 2 cujas con colchones y colgaduras, 2 tocadores de caoba, un vicio general de mesa, una chimenea con guarda juego y útiles, algunos otros muebles y una colección de libros en ingles &c

Noticias históricas
Y DESCRIPTIVAS
SOBRE EL
CHACO Y RIO BERMEJO.

LA obra anunciada bajo este título se halla ya lista para ser distribuida á los SS. suscriptores, desde mañana. El autor espera ser dispensado por tan notable demora, en consideracion al sinnúmero de dificultades y tareas que es necesario arrostrar para estas empresas.

No habiendo la mayor parte de los suscriptores espresado sus domicilios, podrán ocurrir por sus respectivos ejemplares á la librería de Ocantos, calle de Potosí No. 39, los que no gusten sufrir demora en la entrega; en inteligencia de que los primeros que lo hagan, llevarán sus ejemplares con una lámina de la *vista de Salta* que se ha puesto por adorno, y cuyo número es corto por ser resto de una publicacion anterior del mismo autor.

En dicha librería de Ocantos se hallarán á venta——

La obra aqui anunciada.......15$
El mapa suelto de su referencia...... 5
La memoria titulada EL GENERAL ARENALES EN 1821........ 12

Pólvora de cañon,
FUSIL Y PARA CAZAR EN TARROS.

SE acaba de recibir una pequeña partida de muy superior calidad, y de la mejor que ha venido á esta plaza: en la calle de la Paz No. 56, hallarán con quien tratar.
set 12 tfs

Intesesante.

MANTECA superior recien llegada de Irlanda, ha venido en salmuera, y se diferencia muy poco con la mejor manteca fresca del país,— hay á venta por mayor y por cuñetes, en casa de LAVALLE Y MACOME, calle de la Reconquista No.
oct 23

Almanaque
PARA EL AÑO DE
1834.
CON APROBACION DE S. S. ILMA. EL SEÑOR
Obispo y Vicario Apostólico
DE ESTA DIOCESIS.

ARREGLADO para el uso de la Ciudad y Campaña de Buenos Ayres.—Se agrega el almanaque del cultivador, indicando los trabajos de que deben ocuparse los chacareros y quinteros en cada mes del año, y el nuevo arancel de la Curia Eclesiástica, fijando los derechos de los curas en los bautismos, casamientos y entierros.

Se hallará de venta en la Imprenta de la Independencia No. 19, calle de Chacabuco, por ejemplares, docenas y gruesas, á un precio muy acomodado.

Hay otro,

CON las mismas circunstancias y demas requisitos,—y arreglado para el uso de las Provincias del Interior, sin la supresion de los dias festivos, y con adicion del almanaque del Cultivador, indicando los trabajos de que deben ocupárse en cada mes del año.

Se halla de venta desde hoy en la misma imprenta.

Otro id.
PARA LAS DAMAS.

IMPRESO en pequeño, en un papel fino rosado.—Se vende en la misma imprenta.
oct 29

Interesting to
THOSE WHO ARE DESIROUS TO LEARN
THE SPANISH LANGUAGE.

THERE are only a few copies of Villarinos Grammer left for sale, at J. Steadman's Book Store, calle de la Catedral No. 30.
oct 18 15*

Aviso.

EN la librería No. 30, calle de la Catedral, (trasladada del No. 92, calle de Cangallo) han sacado un buen surtido de cepillos ingleses de ropa, de pelo y para los sombreros; son de la mejor clase que se pueden fabricar.

Hay tambien cepillos para las niñas, tijeras finas, tinta de marcar, &c. &c.
oct 23 1mc

LOST.

ON the 28th of last month a Letter Book bound in calf with the owners' names on the side in gilt letters: whoever has found the same and will leave it at this office, shall receive a suitable reward and the thanks of the owners.
nov 2 tfc

AVISO.

EN CASA DE LOS Sres. LAVALLE Y MACOME, calle de la Reconquista Ne. 36, hay de genta los artículos siguientes, un surtido brillante de cratalería, entre ellos lapldados, cómodas, guarda ropa, mesas de arrimo, cujas, sillas de caoba y de madera norte americanas y de niñas, pianos, relojes, sillas de montar de primera calidad, manteca muy rica que hay muy poca diferencia a la del pais.
n 6 tfs

AVISO.

DE órden del Presidente de la Academia de Jurisprudencia Teórico Practica, se previene á los señores académicos que el Viernes 8 continuarán las conferencias acostumbradas, y que el Sábado 9 se realizará la disertacion pendiente. n 7

CoCinero.

SE necesita uno bueno, prolijo, y de toda confianza. El que tenga estas calidades puede ocurrir á a calle de la Piedad No. 32.
nov 7 tfs

NOTICE.

THE Hotel No. 36, calle de la Catedral, [late Faunch's] has been re-opened as a fonda. The proprietor, (J. Q. Beech) hopes for the support of the public, which he will endeavour to merit by strict attention to those who may honor him with their patronage: and by always keeping the best viands, wines, spirits, &c. &c.

Mock turtle soup every day at 12 o'clock
☞*Dinners sent out.* a 8 ffs

Aviso interesante á
LOS VIAJEROS.

UN hijo del país tiene el honor de ofrecer sus servicios á los SS. que se preparen emprender un viaje fuera de la ciudad, quienes por ignorar el idioma, ó por no estar al cabo de los trámites necesarios para obtener el correspondiente pasaporte, se dignen ocuparlo, para practicar dichas diligencias, y se propone servirles con la mayor prontitud, ocurriendo á la calle de Potosí No. 90.
jun 11

Interesante.

SE vende un método completo de guitarra, por Ferdinand Carulli: otro método de Rodolphe para solfear música, para piano, violin y guitarra, y varios libros en frances. Calle de la Reconquista número 59.
oct 22 tfs

Interesante.

DE venta a precios sumamente reducidos en la casa No. 33 calle de la Reconquista.

Arroz en bolsas
Aguardiente en pipas y barriles
Almendras con cascara
Carne salada en medios barriles
Sidra en botellas, papel de estraza
Galleta en bolsas
Harina Norte-Americana
Idem de maiz
Manteca de superior calidad
Maiz en bolsas
Nueces, orejones de manzanas
Pasas de uva en cajoncitos
Vino blanco seco, en pipas, medias idem y cuarterolas
Yerba de Parnaguá
Mahones y sederias.
Ginebra de buena calidad.
oct 24 tfc

Aviso á los barqueros.

EL que quiera comprar carne fresca en la Colonia (Banda Oriental) ocurra á la calle de Belgrano No. 35.
o 24 8c

RISTORINI,

CIRUJANO DENTISTA,—cura las enfermedades de la boca, y aplica á los dientes todos los remedios que prescribe el arte para conservarlos y hermosearlos. Los saca con facilidad como asi mismo sus raices mas dificiles cuando no hay otro remedio para conservarlos. Asi mismo tiene un almacen de bragueros para hombres, señoras, y niños; y tambien pesarios cuyo uso es de grande utilidad para las mugeres que adolecen de la enfermedad que requiere este remedio; suspensores para montar á caballo, ú otro cualquier uso; algalias y bugías de goma elástica, opiatas y elixires para dientes y muelas, y tambien un bálsamo para apaciguar los dolores de muelas.

El Sr. RISTORINI acaba de recibir un nuevo surtido de bragueros con alm hadillas giratorias. Vive calle de la Florida Nos. 67 y 69.
oct 30 6c

Hay de venta,

EN la calle de la Reconquista No. 107, los siguientes renglones——

Té hison recien desembarcado
Almidon de Hamburgo en cuñetes
Azucar de pilon superior
Té perla é imperial en cajas chicas
Dicho negro
Galletitas en cuñetes
Porotos de los mejores
Orejones de manzana y durazno
Garvanzos
Tabaco de mascar
Quesos del Entre-Rios, &c. &c.
oct 30 tfs

Notice.

THE Patentee of the newly invented *cow hide rope* begs to inform the owners of Barracas, who may require Rope for their presses &c. that an assortment is kept constantly on hand at the factory No. 257 and 259, calle de Maypú. And that it will be sold at a very moderate price, taking into consideration its great durability. *Likewise*, rope suitable for vessels, machinery, carriages, &c. &c.

The inventor has had the article inspected by competent judges, of various nations, who have uniformly testified to its utility and durability.

It is ascertained, furthermore, that hide rope of 3½ inch is equal in strength to hemp rope of 4 inch, and in that proportion up to 8 and 9 inch, weighing less.

This kind of rope answers for running rigging, particularly for ships of war, being grape shot proof.

Orders left at the Sail Loft of Mr. Valetti on the Alameda, will be immediately attended to.
oct 31 3mc

Se alquilan,

UNOS cuartos interiores en una casa decente, é independientes de los que ocupa la familia. Los que se interesen por ellos pueden ocurrir á la calle de Cuyo casa No. 156, á tratar sobre su alquiler, que es por un precio muy moderado.
nov 7 t*

Avis á Messieurs les
VOYAGEURS.

UN jeune homme, fils du pays, a l'honneur de prévenir Messieurs les voyageurs, qu'il se charge de faire délivrer les passeports aux personnes qui ne sachant parler Espagnol ou ne connaissant pas les formalités a remplir, voudraient bien les charger de ce soin. Il demeure rue de Potosi No. 90, où l'on pourra s'addreser a toute heure de la journée.
iun 11

AGUA DE LAS DAMAS
De Dinamarca,
PARA LAS ARRUGAS DEL ROSTRO.

ESTA agua preciosa, blanquea, suaviza, conserva el cutis, preserva de las arrugas, y las hace desaparecer—á 6$ la limeta. Calle de la Reconquista No. 59.
set 24 tfs

Cal de la Bajada.

ACABA de llegar la zumaca "*Cármen*," con procedencia de la Bajada, y cargamento de cal: quien necesite de este artículo ocurra al corralon de maderas de D. Pedro Mom, frente á la Aduana, donde encontrará con quien tratar, y se le pondrá en su casa, si así le conviniese al comprador, por precio moderado.
o 7 tfc

Papel pintado.

EN casa de Guerin hijo, Seris y Ca., calle de la Piedad No. 32, hay á venta papel para empapelar, guardas y frisos: todo recien llegado del mejor gusto, y á precios acomodados.
set 13 tfc

AVIS.

J. Q. BEECH, *a l'honneur de prévenir le public qu'il vient d'ouvrir l'hotel situé á la rue de la Cathédrale No. 36, connu sous le nom* D'HOTEL DE FAUNCH, *ou il servira les personnes qui l'honnoreront de leur assistance á leur entiere satisfaction. On trouvera toujours de bon mets chez lui, ainsi que de bons vins, liqueurs, &c. Ayant un bon cuisinier français, il se trouve á même de servir des diners chez lui et au déhors á des prix modérés.*
ag 8 tfs

Jabon de hermosura.

ESTE excelente cosmetico limpia, suavisa y blanquea el cutis, quita el paño, los granos; preserva del solano y del sol, le previene igualmente á los caballeros que suavisa la barba y quita el fuego que deja la nabaja: á 3 y 4 pesos el tarro. Calle de la Reconquista No. 59.
o 15 tfs

Notice to gentlemen
A CARD.

ANY *gentleman wishing to have his hair cut or dressed in a masterly manner, can be waited upon at No. 63, calle de la Piedad, or at his own house on the shortest notice by*
JAMES NOTT.

N. B.—Wigs, Scalps, &c.
oct 14 1mc.

AVISO.

LA fonda No. 36, calle de la Catedral, acaba de abrirse de nuevo. El empresario [J. Q. BEECH] cuenta con el patrocinio del público, pues no omitirá esfuerzo alguno por merecerlo, atendiendo con el mas prolijo servicio á los que se dignen favorecerle, y conservando siempre el mejor surtido de viandas, vinos, licores, &a. &a.
ag 8 tf*

AVISO
A los caballeros.

LOS señores que deseen que les corten el pelo del mejor modo, serán servidos en la calle de la Piedad No. 63, ó en sus propias casas, á la mayor brevedad, avisando á
DIEGO NOTT.

P. D — Tiene y compone pelucas, moños, &c. &c.
oct 30 1mc

50$
DE GRATIFICACION

A quien dé noticias ó entregue en la calle de Maypu No. 98, un perrito fino faldero, que se perdió á una cuadra de las Monjas Catalinas al Sud, el Viernes 1 del corriente, entre 8 y 9 de la noche.
nov 7 3*

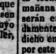
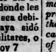
Notice TO merchants &c.

A young man well acquainted with the English, Spanish and Portuguese Languages, is desirous of a situation as clerk in a Mercantile House, store or Barraca; satisfactory references will be given. A line addaessed to J. W. No. 212, calle de la Universidad, will meet with due attention.
nov 7 5p

MANTECA BUENA

EN salmuera, en cuñetes de 50 arrobas 60 libras, hay de venta por precio muy acomodado, en la casa calle de Maypú Nos. 14 ó 16.
oct 30 15c

Aviso de la Policía.

Los propietarios de caballos á quienes se les hayan embargado por órden superior desde el 12 del anterior mes de Octubre hasta la fecha, podrán ocurrir desde el dia de mañana al Parque de Artillería, donde les serán entregados, justificada que sea debidamente su propiedad; bien haya sidó dicho embargo por los cuerpos militares, o por este Departamento.
nov 7

Colchones, muebles.

El mejor surtido de colchones hechos que se halla en la ciudad, cuyos precios son, de 20 hasta 100 ps. cada uno: se puede ver en la tapicería y fabrica de muebles No. 132, calle de la Piedad.

☞Se componen colchones, sillas y sofaes viejos, dejándolos como nuevos.

Hay un surtido dede sofao última moda lisos y labrados, con asientos elásticos y de cojin.

Igualmente— Cujas, tocadores, sillas, cómodas, todo fabricado en dicho establecimiento.

INTERESANTE.

LUIS PERIE, tiene el honor de ofrecer al público un surtido de sombreros de felpa riquísima recien llegada de Europa blanca y negra, se encontrarán en su tienda calle del Perú No. 43, para hombres y niños, y gorras para señoras,—asegura la solidéz y armados con toda la elegancia posible, á precios muy moderados: las personas que comprasen por docenas se les hará una rebaja considerable.—En la misma tienda hay gorras de ule.
oct 1 1mp

Interesante,

ROBERTO FORSYTH, fabricante de muebles y toda clase de obra blanca, calle de la Piedad No. 174, previene al público y á sus amigos en general, que ha agregado á la fabrica de muebles de todas clases, la fabricacion de colchones de todas clases, y ofrece, en cualquiera de los indicados ramos de su industria, servir al público del mejor y mas apetecible modo que pueda ser y á los precios mas reducidos, respecto del corriente de plaza.

En el almacen, calle de la Catedral No. 15, tiene un surtido general de muebles y colchones de todas clases de lana, cerda y paja, que se venderán bajo las condiciones predichas.

Las personas que quieran ocuparlo en cualquiera de los ramos de industria indicados, pueden ocurrir á cualquiera de los parajes antedichos, que son: calle de la Catedral No. 15 y calle de la Piedad número 174.
oct. 2 1mp.

Se venden

LAS obras completas de Voltaire en 65 tomos, y varias otras obras en frances y en castellano, en la Litografia del Estado, calle de la Catedral No. 17.
set 27

Carlos Gorsse,
PELUQUERO RECIEN LLEGADO DE
PARIS, Y DISCIPULO DE
LOS PRIMEROS PELUQUEROS DE AQUELLA
CAPITAL.

TIENE el honor de avisar al respetable público, asi como á las personas que le han honrado con su confianza, que acaba de armar el peinado á lo *Nayade*, inventado por Mr. Croizat, (célebre peluquero de Paris). Se encarga siempre de toda clase de peinados, asi como peinados de baile, dichos de paseo, &c. &c. Se hallará en su casa un gran surtido de bucles de toda clase, añadidos y y trensas de todo tamaño: en una palabra, todos los renglones que conciernan su arte. Sigue siempre peinando á lo *árbol*, (invencion suya.) Hace pelucas de hombre y de mujer, casquetes metálicos de una hechura muy linda, &c. &c.

En su casa tiene un gabinete donde se cortará el pelo á las personas que lo ocupen. Asi mismo va á las casas particulares á peinar las señoras, &c.

Vive en la calle de la Universidad frente al No. 84, del Colegio la tercera puerta, la cual se halla pintada de color plomo, casas nuevas de D. Nicolas Anchorena.
oct 31 1mc

Family salt beef
AND PORK.

A few tubs and kegs of superior salt beef and pork of choice pieces and put up expressly for family use and for sale by Zimmermann, Frazier & Co., calle de Belgrano No. 66. oct 15

Aviso.

EN casa de Thomas Gowland y Ca., No. 107, calle de la Reconquista hay de venta—almidon en cuñetes, azucar de pilon, enserados, &c.
oct 14

INTERESTING TO
TRAVELLERS.

THOSE *persons who are unacquainted with the Spanish language, or who may not wish to undertake the necessary proceedings for obtaining passport out of the City, will, by application at No. 90, calle de Potosí, find a young man [native of this city] who will undertake to serve them with all possible expedition.* j 11

Se vende,

La casa No. 92, calle de las Piedra con 10½ varas de frente y 10 y siete y media varas de fondo. Las personas que gusten tratar por ella pueden verse con Thomas Gowland y Ca., los que están autorizados á venderla muy barata.
s 12

SE ALQUILA,

La casa de altos No. 43, calle de la Victoria, y se vende un escelente coche de buena apariencia y fuerte construccion. Para tratar de cualesquiera de estos objetos, ocúrrase á la casa No. 41, de la misma calle.
set 7 tfs

Se vende,

Una hermosa y muy cómoda casa situada en la calle de la Biblioteca No. 138, en un precio moderado. La persona que se interese en ella puede ocurrir á verse con su dueña, que vive en la misma casa.
oct 14 tf*

INTERESTING

To those who have Quintas and Gardens, and whish to preserve their plants. For sale at No. 6 calle de la Florida, a s[...] for *destroying Ants.*
oct 18

Aviso interesante

A los que tengan quintas y jardines, y son amantes á cuidar [...] plantas, en la calle de la Florida No. 6, se vende un remedio seguro para *destruir* las *hormigas*.
oct 18 1mc

Interesante.

En Santa Catalina, partido de los Quilmes, y á distancia de cuatro leguas de la ciudad, se vende uno de los mejores establecimientos, por quererse ausentar su dueño del país, á saber:

143 cuadras de tierra
46 cuadras monte de durazno
40 cuadras de zanja en su contorno
4000 pesos de leña de rama cortada, afa[...] y parada como para cargar, que [...] precio corriente son mas de 250[...] pesos, advirtiendo que tiene ig[...] ó mas cantidad de corte para [...] año entrante, y sucesivame[...] para todos los años.
4 carretas nuevas con todo lo necesa[...] para el acarreo
60 bueyes mansos y gordos
9 vacas lecheras con cria
16 mulas mansas y gordas de todo se[...] vicio
30 caballos inclusas 4 yeguas madrina[...] id. id.
Un corral y contra-corral con 1500 postes de ñandubay, y dos sinch[...] de fierro, y buenas tranqueras.
12 hachas nuevas
10 palas id.
3 azadas id.
2 picos
6 arados sin uso
2 barretas
Herramientas de carpintería com[...] para que trabajen cuatro á un tiempo, y en el mejor estado
24 hoces nnevas para segar
12 escardillos para ortaliza nuevos
8 piezas todas empapeladas con cielos razos, diez ventanas de reja, y 12 puertas, y dos corredores á Norte Sud, de 25 varas de largo y 4 de ancho, todo azotea.
7 piezas inclusa una cocina económica nueva para peones y deposito de útiles y arados, todo de azotea.
1 granero de 22 varas de largo y 6 de ancho, de azotea.
2 piezas por separado recien concluidas fuera de la tranquera y á la orilla del camino, dispuestas como para pulpería, con su corredor, armazon y mostrador, que ha costado de 10 á 12,000 pesos.
3 palomares con seis mil y tantas casillas, é infinidad de otras cosas que no se detallan por no cansar la atencion del público.

Se venderá ó bien al contado ó á cambio de efectos propios para el interior. El que se interese por él puede ocurrir á tratar con el corredor de número D. Pablo Santianl, bajo la Recoba.
set 13 Imp

SE VENDE,

La casa calle de Córdoba No. 200 edificada en terreno de 19 varas de frente al Norte y 70 de fondo; tiene 3 piezas de azotea y 3 de teja, con ventana de reja grande á la calle, y su puerta bajo saguan. Tiene en el patio dos parras frutales, un naranjo dulce, un jazmin hermoso, mutifloras y algunos árboles esquisitos, y una huerta compuesta de las mejores frutas, como pelones, damascos, peros, duraznos esquisitos, brebas blancas, una multitud de higueras de todas clases, tres naranjos y un árbol de limas dulces con su correspondiente pozo de balde. Se venderá muy barata, y darán razon en la misma casa ó en la calle de Maypú No. 10.
oct 25 6cn

SE NECESITA.

UN buen cochero que sepa gobernar del pezcante y que cuide bien de sus demas que haceres—Igualmente un mozo de 15 á 18 años de edad para servicio de mucamo en una familia—Es escusado que ocurran los que no puedan presentar buenas recomendaciones—En esta imprenta darán razon.
tfs.

Wanted.

A Coachman who understands driving from the box and is otherwise attentive to his duty. Also a young man from 15 to 18 years of age, as servant in a family.—No one need apply for either situation without having good recommendations.

Apply at this Office. nov 2 tfs